

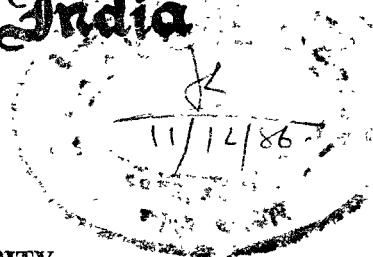


भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY



सं. 227] नई दिल्ली, बुधवार, अक्टूबर 8, 1986/आश्विन 16, 1908
No. 227] NEW DELHI, WEDNESDAY, OCT. 8, 1986/ASVINA 16, 1908

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके
Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a
a separate compilation

वाणिज्य संचालय

आयात व्यापार नियंत्रण

सार्वजनिक सूचना सं. 122 आई.टी.सी. (पी.एन.)/85-88

नई दिल्ली, 8 अक्टूबर, 1986

विषय :—1-1-1981 से 31-12-1985 की अवधि के लिये आस्थगित भुगतान नयाचार, दिनांक 30 अप्रैल, 1981 के अंतर्गत कार्य गये आस्थगित भुगतान संविदाओं के प्रयोजनार्थ विशेष मुद्रा ब्रॉकेट का भारत में स्थापित मुख्य तथा 1-1-1986 से 31-12-1990 के दौरान आस्थगित भुगतान अंतर्गत सोवियत समाजवादी गणतंत्र संघ द्वारा भारत को मशीनरी और उपस्कर देने के अंतर्गत भारत और सोवियत समाजवादी गणतंत्र संघ की सरकारों के बीच आस्थगित भुगतान नयाचार, दिनांक 23 दिसम्बर, 1985.

फा. सं. आई.पी.सी./23(16)/3-86.—उपर उल्लिखित विषय पर वाणिज्य संचालय (आयात व्यापार नियंत्रण) की सार्वजनिक सूचना सं. 74-आई.टी.सी. (पी.एन.)/85-88,

दिनांक 21 फरवरी, 1986 की और ध्यान दिलाया जाता है। एतद्वारा यह सूचित किया जाता है कि भारत और सोवियत समाजवादी गणतंत्र संघ की सरकारों के बीच दिनांक 30 अप्रैल, 1981 और 23 दिसम्बर, 1985 के भारत, यू.एस.एस.आर. आस्थगित भुगतान नयाचार में विहित संगत प्रावधानों के अनुसार भारतीय रिजर्व बैंक ने विशेष मुद्रा बास्केट का भारतीय रुपये मूल्य में नीचे निर्दिष्ट अनुसार संशोधन कर दिया है :—

21-9-1986 से 14.6562 रुपये।

उपर्युक्त परिशोधन भारत और यू.एस.एस.आर. की सरकारों के बीच दिनांक 30-4-1981 और 23-12-1985 दोनों आस्थगित भुगतान नयाचारों के अधीन निष्पादित आस्थगित भुगतान संविदाओं के लिये लागू होगा।

राजीव लोचन मिश्र, मुख्य नियंत्रक,
आयात एवं निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE
IMPORT TRADE CONTROL
PUBLIC NOTICE NO 122-ITC(PN)/85-88
New Delhi, the 8th October, 1986

Subject : Indian Rupee Value of the Special Currency Basket for the purposes of deferred payment contracts entered into under the Deferred Payments Protocol dated 30th April, 1981 for the period 1-1-1981 to 31-12-1985 and the Deferred Payments Protocol dated December 23, 1985 for the period 1-1-1986 to 31-12-1990 between the Governments of India and the USSR relating to the deliveries of machinery and equipment from the USSR to India on deferred payment terms.

F. No. IPC/23(16)/81-86.—Attention is invited to the Ministry of Commerce (Import Trade Control) Public Notice No. 74-ITC(PN)/85-88 dated the 21st February, 1986 on the subject mentioned above. It is hereby informed that in pursuance of the relevant provisions contained in the Indo-USSR Deferred Payments Protocol dated 30th April, 1981 and 23rd December, 1985 between the Government of India and the USSR, the Reserve Bank of India have further revised the Indian Rupee Value of the Special Currency Basket in the manner indicated below :

Rs. 14.6562 with effect from 21-9-1986

The above revisions would apply to the deferred payments contracts concluded under both the Deferred Payments Protocols dated 30-4-1981 and 23-12-1985 between the Governments of India and the USSR.

R.L. MISRA, Chief Controller of Imports & Exports